

Архівний №	178
Опис №	16
Фонд №	Р-7641
Сумської області	
ДЕРЖАРХІВ	

Управління СБУ
по Сумській області

Решетрачєє медє

ДЕЛО № 15153

Боровик

Александра

Прохорова

*Кагаро; Висока 1945г.
Опущено: 22 апреля 1953г.
на 35 листах*

ДЕРЖАРХІВ	
Сумської області	
Фонд №	Р-7641
Опис №	16
Архівний №	178

Бомбардировщики на Берлин

горючего в предместье Магдебурга и на сортировочные станции в Магдебурге.

Бомбардировщики шли в сопровождении более 900 истребителей.

ЛОНДОН, 3 февраля. (ТАСС). В Лондоне официально объявлено, что американские бомбардировщики сбросили 3 февраля на центр Берлина 2.500 тонн фугасных и зажигательных бомб.

Заним военных преступников

сторонником организации процессов над нацистами за зверства, совершенные над германским еврейским населением так же, как и за зверства, совершенные по отношению к народам других стран». Пелл указал, что необходимо проводить на практике суровую политику по отношению к военным преступникам и что любое другое отношение к ним со стороны Об'единённых наций неизбежно вызовет недоверие со стороны народов освобождённых стран. Указывая, что Об'единённые нации не могут рассчитывать на то, что военные преступники сами выдадут себя, чтобы их повесили, Пелл подчеркнул необходимость захватывать и наказывать военных преступников для обеспечения будущего мира.

Правительственный кризис в Бельгии

ЛОНДОН, 2 февраля. (ТАСС). Как передает агентство Рейтер из Брюсселя, регент Бельгии совещался сегодня утром в целях, как полагают, урегулирования правительственного кризиса. Регент просил Пьерло в течение некоторого времени руководить делами.

Заявлено, что Пьерло об отставке прави-

Моравский», — раздавалось из толпы соорвавшихся жителей города.

После осмотра города, в частности двора Вавель и других достопримечательностей, которые благодаря стремительному наступлению Красной Армии немецкие оккупанты не успели уничтожить, Берут и Осубка-Моравский устроили прием представителей организаций города Кракова. На приеме присутствовали министр просвещения Скшешевский, министр торговли и снабжения Пьогровский, министр общественной безопасности Радкевич, представитель командования Польского Войска, представитель Красной Армии генерал-лейтенант Шатилов, краковские писатели, художники, музыканты и др. Выступивший на приеме президент Берут в своей речи подробно остановился на борьбе польского народа против немецко-фашистских захватчиков и отметил неоценимую помощь Красной Армии и народов Советского Союза Польше в самые тяжелые дни её истории.

Непобедимая Красная Армия и наше доблестное Польское Войско, — сказал Берут, — освободили польскую столицу Варшаву. Над древней столицей Польши — Краковом также реют польские знамена. Почти вся польская земля уже очищена от заклятых врагов польского народа — немецких оккупантов. Народ приступает к восстановлению своей нормальной государственной жизни, и вот сейчас вновь к нам на помощь пришли народы Советского Союза, выделив 3.600 тыс. пудов хлеба и другие продукты для нуждающегося населения Варшавы. Этому дара польский народ никогда не забудет.

Остановившись на роли польской трудовой интеллигенции, Берут отметил, что она в массе своей никогда не была опорой реакции. Польская интеллигенция всегда была демократичной, и этот демократизм, воплотившись в свободу, она пронесла через самые трудные годы испытаний.

Охарактеризовав огромные задачи, которые стоят в деле демократических преобразований страны, Берут призвал польскую

генерал-лейтенант Шатилов был горячо встречен присутствующими.

Наш народ, говорит ген. Шатилов, дал клятву не только освободить свою родину, но и оказать помощь славянским народам в их борьбе с немецко-фашистскими захватчиками. Своим клятву, говорит ген. Шатилов, советский народ под водительством великого Маршала Сталина выполняет с невиданной монной, с невиданным размахом, самоотверженностью и героизмом.

Подробно останавливаясь на боевых успехах Красной Армии, изгнавшей немецких оккупантов из большинства оккупированных и полурасселенных стран и шагающей уже по немецкой территории, ген. Шатилов указывает, что недалек тот час, когда советские и польские знамена вместе со знаменами других союзников будут реять над столицей гитлеровской Германии — Берлином.

В своей речи ген. Шатилов особо отметил, что союз и дружба, которые объединяют польский и советский народы в их общей борьбе против гитлеровских захватчиков, принесут ещё большие плоды в период мирного существования.

На приеме от имени интеллигенции города Кракова выступили писатель Милош, художник Жспиньский, профессор музыки Казура, ректор горной академии Гейфельтер, декан университета Лер-Славицкий, известный писатель Чаховский, инженер Тор и другие представители польской интеллигенции Кракова, как и представители демократических партий, в своих выступлениях горячо приветствовали президента Крайовой Рады Народовой Берута и премьер-министра Осубка-Моравского. Они обещали энергично участвовать в деле восстановления хозяйственной, политической и культурной жизни демократической Польской республики. Все выступавшие горячо благодарили Красную Армию — освободительницу польского народа от ига

Червоныне Голкидзе 79

дорожные составы. Мы ехали к городу вдоль реки. Здесь, на прибрежных заливных лугах, совсем еще недавно огрели ожесточённые танковые бои. И повсюду, насколько хватал глаз, были видны споровшие немецкие танки.

Недалеко от дороги стоял массивный, приземистый «Тигр», опустив книзу длинный хобот орудия. Стальная броня его толщиной в две ладони была пробита снарядом советского танка. Вдоль реки мы насчитали свыше десятка подбитых «Пантер» и «Тигров». Всё это были машины из 12-й немецкой танковой дивизии.

Мы проехали через сожжённое село Моравица. У костров грелись жители, вернувшиеся на пепелище.

В этом селе вёл бой танковый батальон капитана Елкина. Танки сходились на близкую дистанцию. Я насчитал 13 подбитых «Тигров». Теперь в селе стояли наши танкисты. Измазанные маслом механики занимались ремонтом. Здесь же находился командир танка — техник-лейтенант Козлов. Раньше он работал в батальоне техником по ремонту. Как-то товарищи в шутку называли его тыловиком. Он обиделся, попросился на боевую машину и в своём первом бою подбил четырёх «Тигров». Эти «Тигры» стояли тут же, поблизости, и наши трофейщики уже поставили на них номера.

Мы переехали через сосновый мост, сделанный ночью сапёрами старшего лейтенанта Капустина. Завернувшись в плащ-палатки, сапёры крепко спали на пахучих стружках. Им разрешили двухчасовой от-

сколько угнано на каторжные работы в Германию!

Старый учитель Гломбек рассказал нашим танкистам, как немцы ограбили усадьбу знаменитого польского писателя Генриха Сенкевича, как жгли печи книгами из его библиотеки, как арестовали и увезли его сына, пытавшегося протестовать против произвола.

— Эти грабители увезли с собой бронзовый барельеф Костюшко, украшавший одну из площадей города. Они брали всё и взамен давали рабочему человеку 300 граммов хлеба в день и 15 граммов сахара на целый месяц, — говорит токарь снарядного завода Соханик.

Одна старая полька попросила у артиллеристов-самоходчиков армейскую газету с портретом товарища Сталина. На квартиру к старухе тотчас же стали приходить соседи со всего квартала. Пришел старый художник с большим листом ватманской бумаги, перерисовал цветными карандашами портрет и поставил его на главной площади.

— Пусть все видят, — сказал он. — Пусть смотрят и знают, кому мы обязаны радостью возвращенной жизни.

* * *

На дорогах наступления нам довелось видеть многих бойцов, которые в эти дни впервые пошли в атаку и уже успели показать себя отважными и умелыми воинами. Одни из многих — Богдан Кудня и Адам Дубец, уроженцы западных областей

Богдан первым поднялся и пошёл вслед за танками, а за ним поднялся весь взвод. Стрелки ворвались в село, последние уцелевшие немцы бежали.

Так, участвуя в боях, передвигаясь то пешком, то на автомашинах, Богдан Кудня и Адам Дубец через семь дней очутились под Краковом. И случилось, что их обоих вместе с ефрейтором Кожуховым командир роты послал в штаб полка за подарками от польских женщин. Три друга шли через лес по широкой просеке, благодушно разговаривая. И вдруг они обомлели от неожиданности: прямо на них, через просеку, тяжело придавливая землю, ползли три «Тигра». Что делать? Противотанковых гранат нет, укрыться тоже негде. Дубец бросился к деревьям. Головной танк повернул в его сторону, дал пулемётную очередь, затем ткнул мачтовую сосну, и она упала с грохотом.

Тогда произошло неожиданное: Кожухов бросился к танку и, схватившись за длинный ствол орудия, вспрыгнул на броню. Пуля с соседнего танка вошла ему в руку, но он другой рукой достал из кармана «лимонку», выдернул зубами чеку и сунул гранату в верхний приоткрытый люк. Тем временем, воодушевлённый подвигом товарища, Богдан Кудня бросился на землю, схватил свои три гранаты и, мгновенно связав их брючным пояском, швырнул под гусеницы второго «Тигра». Взрывная волна отбросила его в сторону. Невредимый, он с торжеством увидел, как распласталась на земле разорванная гусеница. В этот момент откуда-то с нашей стороны грянул выстрел, и рядом с третьим «Тигром» шлепнулась тя-

Третья группа

1945 года мной 18 лет С. Семан.

А нач Рокитный ст. и т.д. Ваневич группа:

Боровик Александр Трофимович

1923 г. рож. урож. и жит. х. деревни Первопо

р-на Сухановской обл., из крестьян середняков.

украинца, образование 7 кл., бухгалтер.

гражданин СССР, не замужем, из суда

не бегал, нигде не работает.

об ответственности за дачу ложных показаний

предупрежден по 89 ст. УК УССР. Боровик

Вопрос: Расположен о своей трудовой деятельности?

Ответ: До 1941 года меня в х. Голубом и работал

в колхозе рядовой колхозницей.

Вопрос: Кто из родственников расположен?

Ответ: Расположен в 1931 году брат мой сын

Боровик Сергей Степанович, но он в ссылке.

Вопрос: Где Вы находились в период оккупации и чем за-
нимались?

Ответ: Проживал в х. Голубом, работал в колхозе

Вопрос: Кто из родственников сейчас в ссылке?

Ответ: В ссылке сейчас мой двоюродный брат
Боровик

Боровик Иван Петрович, воевал в армии арестован.

Вопрос: При каких обстоятельствах Вы попали в Германию?

Ответ: 10 августа 1942 года в лесу по с/а, охотой.

Шульце была забрана и отправлена в Германию, конвоированная все полицейский Мановоз Григорий и Яковлев Степан.

Вопрос: Где находились на территории Германии и чем занимались?

Ответ: Нам привезли на распределение пункт

г. Дрезден в от туда меня направил в

г. Дрезден на автомобильный з-д где я работал на токарном станке. до декабря 1945 года в декабре на фабрике я уже не работал - была разбитая фабрика бриллианты авиации, а работа по очистке города от развалин.

Вопрос: Подвергались ли Вы репрессиям и допросам со стороны немцев?

Ответ: При обмене у меня нашли амбул с анти-фашистскими письмами и в связи арестованная жена провела 2 недели, подвергалась допросу. Но я забвение, что я не грамотный

Боровик

и меня отпустили, вторично я была арестована
за помощь другу, также сидела в тюрьме три дня.

На вопросах спрашивали меня мою биографию, где я была
и т.д., и при этом помогали мне, боялись мы осуж-
дения спрашивали.

Вопрос: При каких обстоятельствах вы были освобождены
и вернулись на родину?

Ответ: 8 мая 1945 года меня освободили Красная Армия
а также там была встреча с союзными амери-
канскими войсками. Меня направили в г. Будапешт
где я прошла комиссию в июне 1945 г. и вместе
с себе на родину к. Горюхиным и др. 7.7.1945 г.
Протокол вопроса закончен с моих слов и мне
прочитан.

Авторовик

Вопросы Нач РОНК

ст. 1-й п. 15. Замечу.

Геленс

21

33

Генерал-поручик Кавец

Противная допроса.

1946 года Декабрь или 9 дня х-горский.
Я, опер. уполномоченный упр. Первого
розряд. Гаука сего числа допросил упр. у

Боровик Александру Трохоровну
1923 года рождения, бр. противник
не замужем, колхозница, происхожде-
ния крестьян-середняков, уроженка
и жительница х-горский колхозского
с/совета Первого р-на Сумской об.
не судимая, работавшая в колхозе с/со.

За долг познаний наказания предупреждена по
ст. 89 укр. укр. Боровик

Вопрос: расскажите Боровик про свои трудовые
деятельности до 1941 года.

Ответ: До 1941 года я работала в колхозе села
Великое и х-горский и последнее время
работала в колхозе по наряду в х-горском.

Вопрос: расскажите Вам вы закончили при оку-
пации немцами нашей территории.

Ответ: В период оккупации немцами нашей терри-
тории я работала в колхозе по наряду
колхоза не было тогда, а 10 Августа 1942 года
я уехала в Германию, проживала в городе
Дрезден Германия 17 Августа 1942 года, я работала
в городе Хемниц на заводе где производили боевые
пулеметы,

Вопрос: какие подтверждения вы были в Германии
подтверждения вы допросили, арестовали, судили.

Ответ: Была в Германии я подтверждаю допрос
и показания за песни которые сочиняли
против фашистской Германии.

11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

1941. 11. 11. 1941

Вопрос: расскажите когда и где какие вас
освободили войска.

5
ответ: 8 мая 1945 года в город Кемnitz Герман-
ия нас освободили советские войска,
направили меня на родину, ехали через
Чехию, Венгрия, Румыния, Вехом я с города
Кемnitz Германия 8 мая 1945 года доехавши
до г. Будонешти Венгрия меня проверили со-
блюдения дали мне документы и направили
на родину, приехали домой 7 июня 1945 года.

Вопрос: расскажите кого вы знали Будучи в Герма-
нии с представителями советской власти.

ответ: с представителями советской власти
Будучи я в Германии никого не видел с
Красного р-на а только там были воево-
ды с Днепронепровска фамилии их я не
знаю.

Вопрос: расскажите чем вы сейчас занимаетесь
и чем вы занимались.

ответ: В настоящее время я проживаю в
Артире Горном Княжковском с советской
работой в к-зе им. «Трудовая» одновременно я
работую продавцом сто. Больше никаких
занятий не веду за что и благодарю.

Авторов
Вопросы очер. Уполном. гр. Гаус

Handwritten text at the top of the page, likely a title or header.

Handwritten text in the upper middle section, consisting of several lines.

Handwritten text in the middle section, continuing the narrative or list.

Handwritten text in the lower middle section, possibly a signature or a specific entry.

Handwritten text in the lower section, appearing as a separate paragraph.

Handwritten text in the bottom section, likely the concluding part of the document.

Handwritten text at the very bottom of the page, possibly a date or a final note.

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ

2575

6

на прошедшего регистрацию в лагере № _____ или СПП № 120 (ненужное зачеркнуть),
дислоцирующемся в населенном пункте

Будапешт

Германия

1. Фамилия, имя, отчество Боровик Александр Профоровна
2. Год и место рождения 1923 г. 17 августа. Сумская обл. Земанский р-н с Горевым
3. Национальность украинка
4. Образование нет
5. Специальность нет
6. Последнее постоянное местожительство и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части) Сумская обл. Земанский р-н с Горевым работала в конюшне и.и. Горюхова работала
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ была членом ВЛКСМ
8. Почему оказался на территории другого государства по мобилизации немцами
9. Подвергался ли арестам, задержаниям, допросам, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что) нет
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес) в лагере Вентрибо лагерь № 2. Хеммел Штрафбургский лагерь № 3 Шмидтовизинг
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (каких, в качестве кого) нет

12. Какие отобраны документы при регистрации

№ 3 пер. раб. Кривого.

Geen enkel goed over een en ander

13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)

Александр	Борисов	Николаев	Евдокимов	Сурский
Васильев	—	Григорьев	Васильев	Иванов
Васильев	—	Владимир	Протазов	Купцов
—	—	Григорьев	—	Купцов

14. Куда следует на постоянное жительство

[illegible]

Правильность данных мною сведений подтверждаю:

и: Боровик
(ПОДПИСЬ)

Регистрационный лист заполнил

12. 11. 1948

Кузнецов

Регистрационный лист проверил —

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР

Р. *Машина*
(подпись)

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство

получил

в. Боровик
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «

22/11

1945 года.

У С С Р

Сумской области
АСЕОЛКОМ КЛОЧКОВСКОГО
С/совета
депутатов трудящихся
Червоного района

8 декабря 1946

М. _____
г. Клоцкого

Справка (характеристика)

На Борovyк Александру Прохоровну рождения
1923 года жителька х-Торьского Тимочовского с/совета
Тербоного р-на Сумской области.

В том что она по соу-происхождению из семьи прес-
тан-середняков до оккупации немцев Борovyк А. П. и
ее родные работали в к-зе им. Торьского по наряду,

в период немецкой оккупации Борovyк А. П. была забрана на
работу в Германию отцу и родные работали в общине по на-
ряду, отцу в полиции не служил с полицией связи не имел,
после немецкой оккупации Борovyк А. П. возвратилась домой
и в настоящее время работает продавщицей кооперации,
отцу ее 3 сентября 1943 года был забран в Красную Армию, а
в августе м-це 1945 года был демобилизован, в настоящее
время работает в к-зе Торьского бригадиром плотницкой
бригады.

Врем удостоверяем Гимновский с/совет
Пред с/совета *Воткин*
секретарь *Ведос*
8



НКВД СССР

Видом на жительство служить не может

„18“ июня 1945 г.

Действительно по „25“ мая 1945 г.

№ 2515.
гор. Будапешт

УДОСТОВЕРЕНИЕ

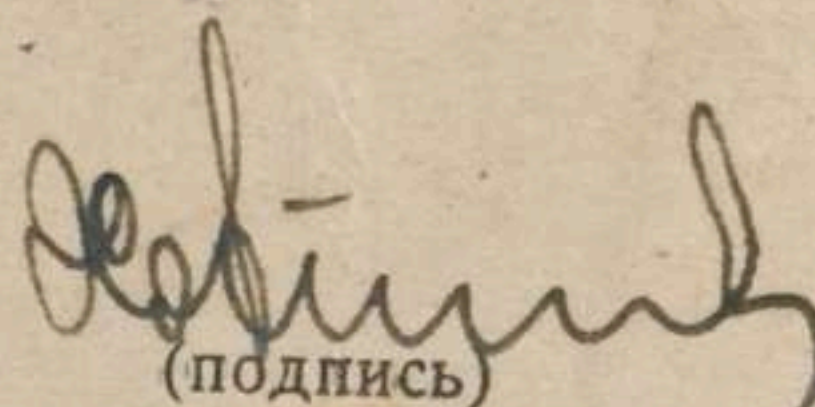
Выдано Баровик Александре Трохимовне
1923 года рождения, Сумская область, Земаньский район, хутор Горелый
(фамилия, имя, отчество) (место рождения)

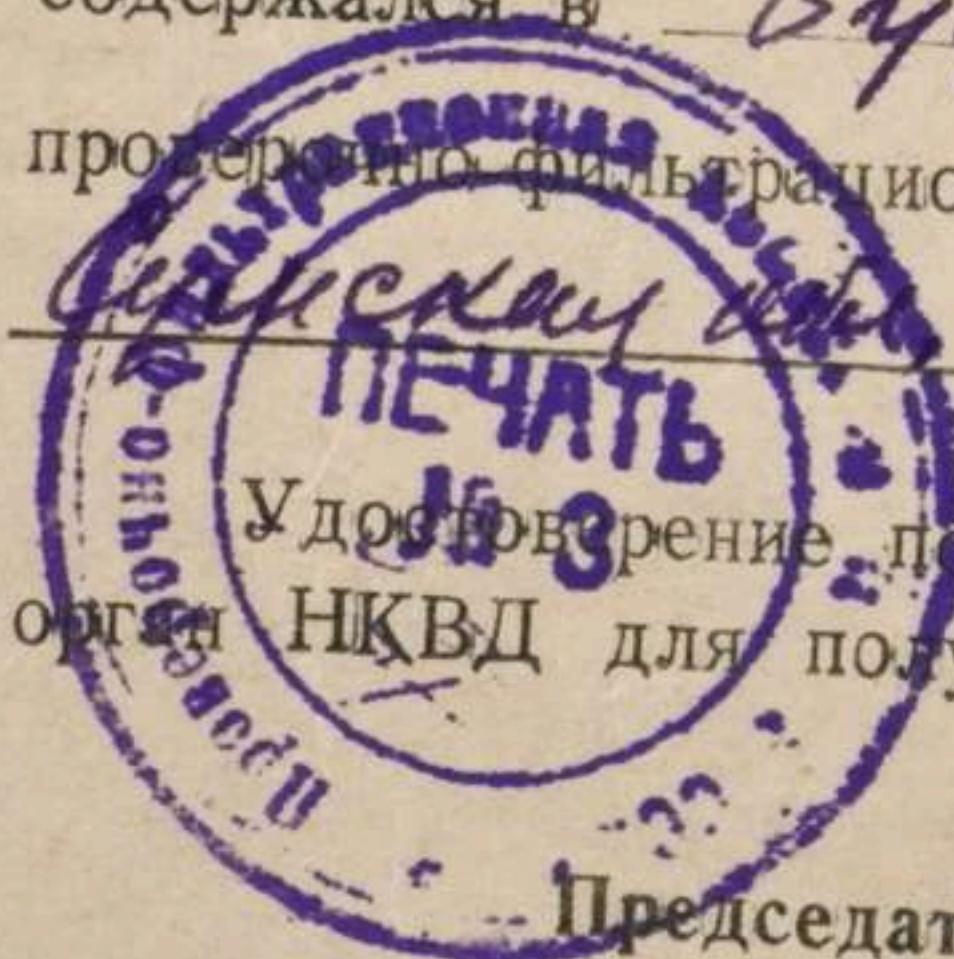
в том, что он по прибытии из Германии
с „25“ мая 1945 г. по „18“ июня 1945 г.
содержался в Будапештском

проверочном фильтрационном пункте (лагере) и следует к постоянному месту жительства
Сумская область, Земаньский р-н, х. Горелый
(указать адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР


(подпись)



Заремеривана
в при с. Кочани
5/VII - 45г. С. С.



Справка

/ характеристика /

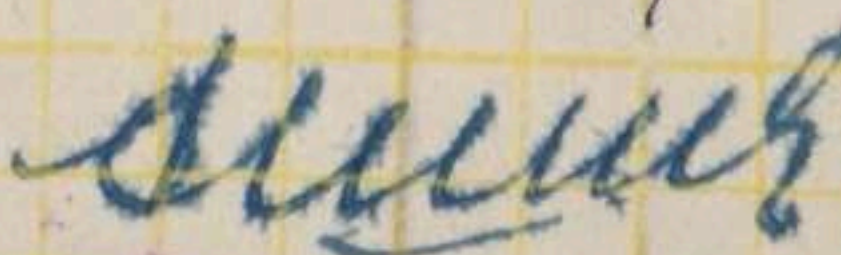
Дана уроченки п. Горелого Ключковского
с/совета Горького района Сумской области.

12 апреля

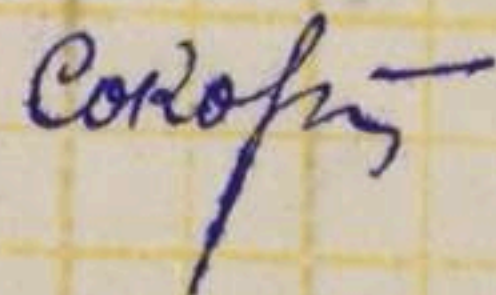
6

Боровик Александра Прохоровна рождения 1924г.
В том что она по соц. происхождению с крестьян
колхозников, до войны 1941 года Боровик А. Я.
проживала в семье деду отца, работала в колхозе
им. Горького по наряду. В период немецкой оккупации
нашего района в 1942г. была угнана немцами
властями в Германию, откуда повернулась
в 1945 году.

Р. чем удостоверяет Ключковский с/совет

Пред. с/с 

Секретарь



3300000000
18/4.55?

5

10

С П Р А В К А .

Черчесо РО МВД на *Горохов*

..... *Александров* *Григорьев*

Командир взвода не расположен.

Начальник Черческого РО МВД

Старший лейтенант

В. Е.
(ВАСОВИ)

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or a short note, located in the upper left corner of the page.

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or a short note, located in the upper middle section of the page.

Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or a short note, located in the lower left corner of the page.

О П Р А В Е А.

Первое ро МЪ на.

Богрови

Александр Трохорови

Композиторскими не располагает.

НАЧ. ПЕРВОГО РО МЪ
Е А Д Т А Н

Н. Я. Я.

(Горбов)

11

Handwritten in purple ink:
H. J. A. [unclear]
[unclear]
[unclear]
[unclear]
[unclear]

CLARK

RECEIVED BY M.F. H.

RECEIVED BY M.F. H.

RECEIVED BY M.F. H.

(L. 10000)

1947

№ 11

[Handwritten signature]

Личное дело *[Handwritten signature]*

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

Личное дело № 15153

Рассмотрено и оставлено для дальнейшего хранения в деле секретного дела производства, со знанием лично-справочного учета проходящего лица

Пересмотрел *[Handwritten signature]*

[Handwritten signature]

Секретарь *[Handwritten signature]*

Мин. Укр. при (М. УССР)

по Емской обл.

[Handwritten signature]

Р. 500

(Нотариус)

[Handwritten signature]

1. Фамилия

Баровский

2. Имя

Александр

3. Отчество

Тимофеевич

4. Год рождения

1923

5. Место рождения

Сумской

обл. Земчанский р-н г. Зорелой

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию

Сумской обл.

Земчанский р-н г. Зорелой

7. Профессия (специальность)

с-х. раб.

8. Партийность

С-Зем ВЛКСМ с 1942

9. Национальность

Украинка

10. Гражданство

СССР

11. За границей был с

10-го 1942 г.

по

8-го 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал

Германия

г. Хемму на воен. заводе

Точный адрес фильтрационного пункта

Село

Город

Будотин

Область

Республика

Венгрия

Фильтрацию прошел

с 19 г.

по 19 г.

Дактилооттиск указательного пальца

Правильность записанных на меня сведений

подтверждаю

Боровик

подпись

Всему

Исход

122

ФРС ИИ

фамилия составившего карточку

а) Решение Филтрационной комиссии

б) Выбыл

20 июня 1945 г.

в приемо-распределительный

указать точный адрес, куда выбыл

пункт Кононом Сурской обл. на жительство

на жительство: село, город, район область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено

"

"

194

г. при №

точное название органа НКВД—НКГБ

г) Разные отметки

1. Фамилия

Горобовик

2. Имя

Александра

3. Отчество

Трохоровна

4. Год рождения

1923

5. Место рождения

Сумск

обл. Житомирский р-н х. Горелый

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до

призыва в Красную Армию

Сумская обл.

Житомирский р-н х. Горелый

7. Профессия (специальность)

колхозница

8. Партийность

8/7. ВЛКСМ. с 1941г.

9. Национальность

украинка

10. Гражданство

СССР

11. За границей был с

10/VII 1942г.

по

8/V 1945г.

12. В каких странах проживал и что делал

Германия

г. Хемниц на военном заводе

Точный адрес фильтрационного пункта

Село

Город

Будачин

Область

Республика

Венгрия

Фильтрацию прошел

с

2/VI

1945г.

по

22/VI

1945г.

Дактилооттиск указательного пальца

Правильность записанных на меня сведений

подтверждаю

Писарь 122 ^{подпись} Ф.С.ИИ Волкова.

фамилия составившего карточку

а) Решение Филтрационной комиссии

Направить на Поезд

неотомкитель. Сурнекая обл.

б) Выбыл 22/11 1945 г.

Сурнекая обл. Жидиский

Ф.Н. Куратор Перельский

указать точный адрес, куда выбыл

на жительство: село, город, район область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено "14/11

1945 г. при № 22

УНКВД Сурнекой обл.

точное название органа НКВД—НКГБ

г) Разные отметки

15 235

DEUTSCHES REICH

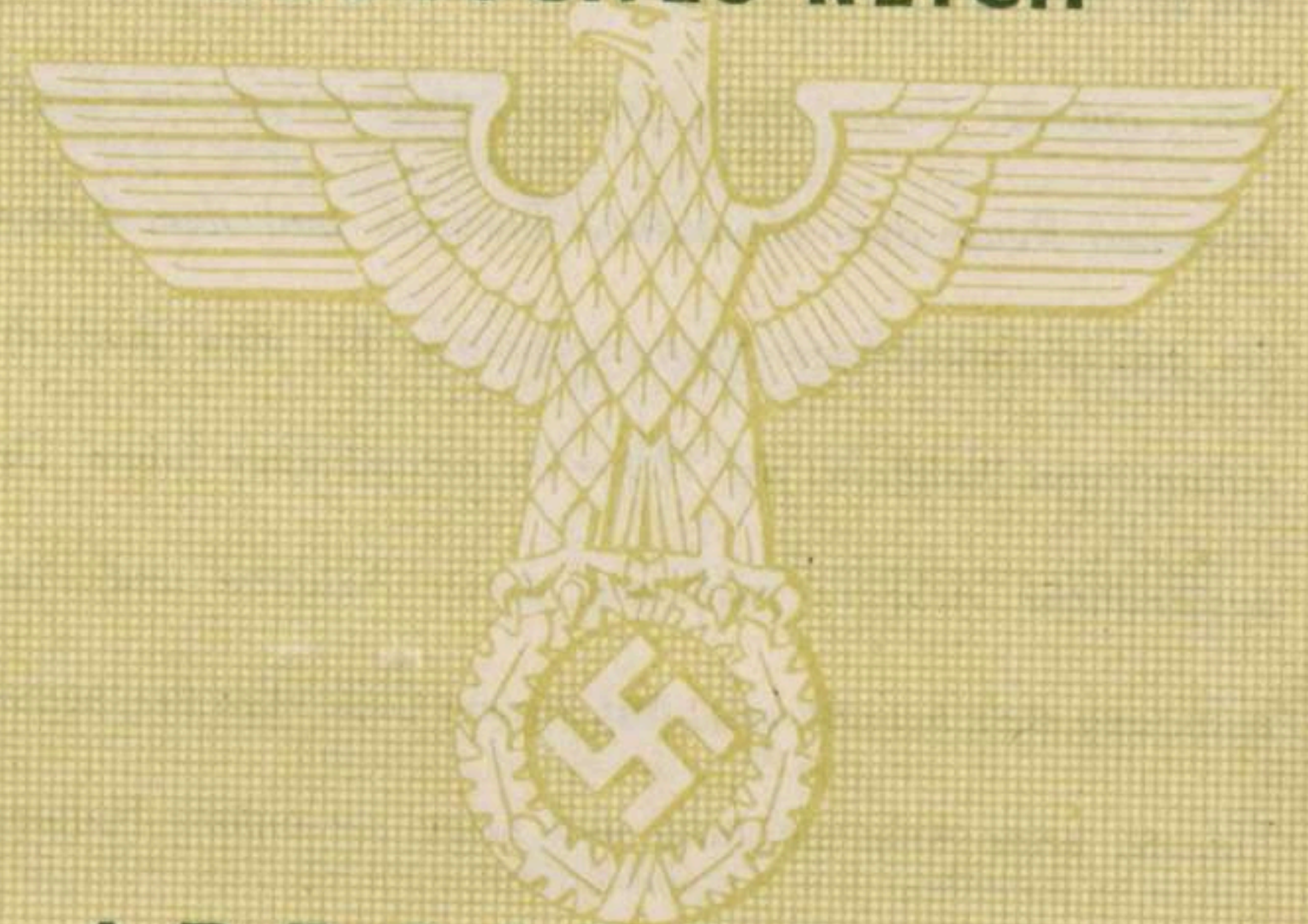


ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

16

DEUTSCHES REICH

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH

FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH V O R W O R T

Wie der deutsche, so dient auch der ausländische Arbeiter der
Stirn und der Faust durch seinen Arbeitseinsatz im Groß-
deutschen Reich dem Neuaufbau Europas und dem Kampf
um die lebenswichtigen Voraussetzungen für eine glückliche
Zukunft und Wohlfahrt der Völker im europäischen Raum. Der
ausländische Arbeiter muß sich dieser Aufgabe und Aus-
zeichnung stets bewußt sein. Auf diesem Gedanken beruht sein
Einsatz, seine Arbeitsleistung und seine persönliche Haltung.

DER GENERALBEVOLLMÄCHTIGTE
FÜR DEN ARBEITSEINSATZ

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

(VERORDNUNG VOM 1. MAI 1943)

Nr. A 254/1646

Alexandra Alexeangra
(Rufname - männlich - weiblich)
Borowik Поповик.
(Zuname)

(Geburtsname bei Frauen)

Der Paß oder das Grenzlegitimationspapier des Ausländers ist aus-
gestellt von der

in und hat die

ARBEITSBUCH
Nr.

Borowik Schura

(Eigenhändige Unterschrift des Inhabers)



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

18

1	Herkunftsland	besetzte Ostgebiete ukrayna u. ukr. boewi. odu.
2	Geburtstag	17. August 1923 J. P. VIII
	Geburtsort	Belaschbowa Kharukba u. P.
3	Kreis	Esman J. P. J. P. J. P.
	a) Staats- angehörigkeit	ungeklärt (Ostarbeiterin)
4	b) Volks- zugehörigkeit	—
	a) Familienstand led., verh., verw., gesch.	led.
5	b) Anzahl der minder- jährigen Kinder	—

6	Deutsche Sprachkenntnisse	keine
7	Heimatanschrift	Klatschkowa Kreis Esman Krasnoba ov. Denu.
8	Anschriften von Personen, die in besonderen Fällen zu benachrichtigen sind	Prochar Borowik Godelij - Chirsk Kreis Esman. Прохар Боровик Гodelij - Хирск Kreis Esman ov. Denu.

9	Wohnort und Wohnung während der Beschäftigung	Lager: Chemnitz Strapzburger Str. 3. r. Kenuu.
---	---	--

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Berufsausbildung

	abgeschlossene	von	bis
a	Lehre	als	
b	Abgelegte (Meister- usw.) Prüfungen		
c	Sonstige Fach- ausbildung		
d	Landwirt- schaftliche oder gewerbliche Kenntnisse		
e	Besondere Fertigkeiten (z. B. Führer- schein für Kraftfahr- zeuge)		

Bisherige Beschäftigungsarten

	von	bis

Fortsetzung nächste Seite

Fortsetzung von Seite 7

DEUTSCHES REICH



Berufsgruppe

5

Berufsart

79

Ausgestellt am:

24. November 1943

(STEMPEL DES ARBEITSAMTS)

Arbeitsamt

Chemnitz

Im Auftrage

Meyer

(UNTERSCHRIFT)



21
Eintragungen über die Befreiung von den Vorschriften
der §§ 1 bis 16 der VO. über ausl. Arbeitnehmer vom 23. 1. 1933
(RGBl. I S. 26)

Datum

Arbeitsamt (Stempel)

Unterschrift

Inhaber ist im Besitze eines Befreiungsscheines bis zum



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
1 Airo - Union a. g., Chemnitz Rößlerstr. 27	elektrische Anlagen für Kraftfahrzeuge	a) 22.8. 1942 b) Arbeitsamt Chemnitz auf schriftl. H.
2		a) b)
3		a) b)
4		a) b)
5		a) b)

22

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
Maschinen- arbeiterin	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	

1	2	3
Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
6		a)
		b)
7		a)
		b)
8		a)
		b)
9		a)
		b)
10		a)
		b)

4	5	6
Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

1	2	3
Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
11		a)
		b)
12		a)
		b)
13		a)
		b)
14		a)
		b)
15		a)
		b)

4	5	6
Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

1	2	3
Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
16		a)
		b)
17		a)
		b)
18		a)
		b)
19		a)
		b)
20		a)
		b)

4	5	6
Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
21		a)
		b)
22		a)
		b)
23		a)
		b)
24		a)
		b)
25		a)
		b)

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
26		a)
		b)
27		a)
		b)
28		a)
		b)
29		a)
		b)
30		a)
		b)

27

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
31		a) b)
32		a) b)
33		a) b)
34		a) b)
35		a) b)

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	

1	2	3
Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
36		a)
		b)
37		a)
		b)
38		a)
		b)
39		a)
		b)
40		a)
		b)

4	5	6
Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

Ärztliche Untersuchungen

a) Vor der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Ärztliche Untersuchungen

b) Nach der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Fortsetzung nächste Seite

Ärztliche Untersuchungen

b) Nach der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet (Fortsetzung von Seite 27)

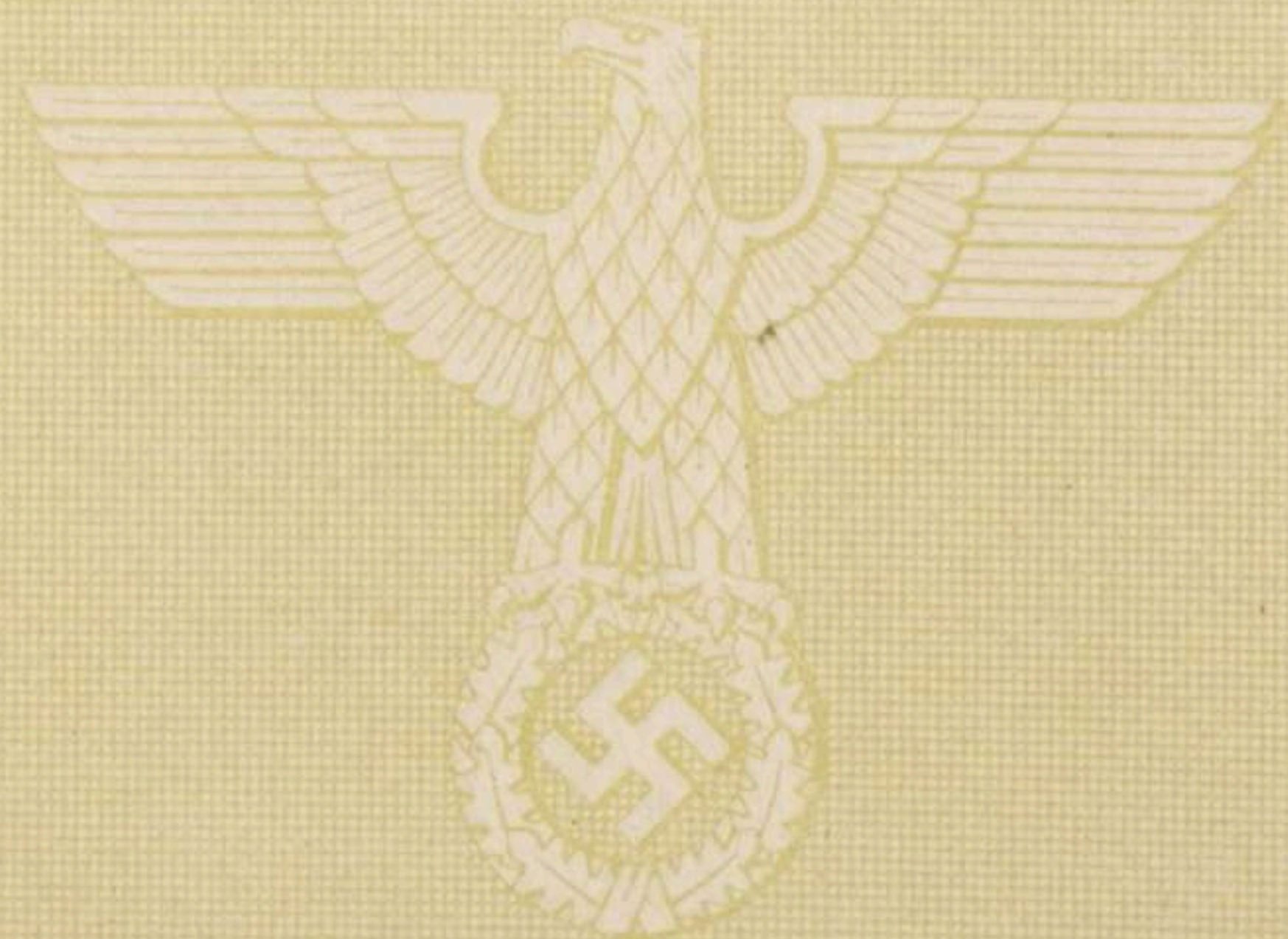


ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

31

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

32

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

33

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

34

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

35

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

36

Borowik, Alexandra

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER



КОМІТЕТ
державної безпеки
Української РСР
УПРАВЛІННЯ
по Сумській області

КОМИТЕТ
государственной безопасности
Украинской ССР
УПРАВЛЕНИЕ
по Сумской области

" _____ " _____ 199 г.

№ _____
гор. Сумы

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАЛИС	
У даній справі пронумеровано	36 аркушів
<i>тридцять шість</i>	
"01" 07 2026	
Посада	<i>М</i>
Підпис	<i>Г</i>



APT. 1-C-3803-1